

AGBASA KUY

I

Binukid

Published by
Summer Institute of Linguistics
in cooperation with the
Bureau of Public Schools
and the
Institute of National Language
of the
Department of Education
Manila, Philippines

1965

PREFACE

This booklet is a test primer to be used to teach the Binukid speaking people of Bukidnon Province to read.

The letters of the alphabet are symbolized as follows: a, b, k, d, e, g, h, i, l, m, n, ng, p, r, s, t, u, w, y.

The glottal stop is indicated by a grave accent (`) when it occurs at the end of a syllable (as in talètè 'lizard'). It is indicated by a hyphen (-) when it occurs following a consonant in the middle of a word (as in hal-u 'pestle'). It is not marked at the beginning of a word or between vowels.

01.5-865-40

Mary Jane Gardner

Ursula Post

Summer Institute of Linguistics

1965

a
ba
ta
pa

u
bu
tu
pu

u
bu
tu
pu

a
ba
ta
pa

a	u	ba	bu	ta	tu	pa	pu
---	---	----	----	----	----	----	----

batu

atu

hai

atu hai



batu hai

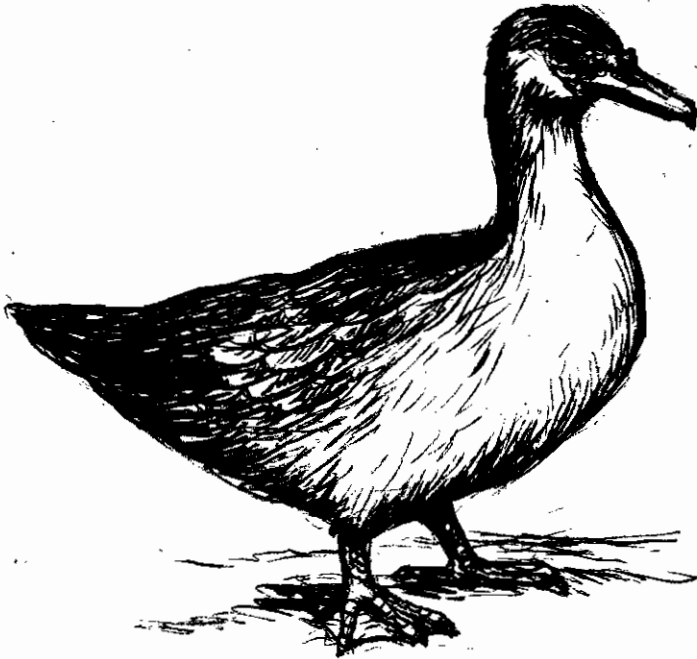
Atu hai.

Batu hai.

atu	batu	hai	atu	batu
-----	------	-----	-----	------

patu

atu hai



patu hai

Atu hai.

Patu hai.

atu	batu	patu	hai	atu	patu
-----	------	------	-----	-----	------

	a		u		
	ba		bu		
	ta		tu		
	pa		pu		
ba	ta	pa	bu	tu	pu

Atu hai.

Batu hai.

Patu hai.

Atu hai.

Batu hai.

Patu hai.

ba	bu	tu	pu	ba	ta
pa	pu	ta	tu	ba	bu
bu	pu	tu	ba	ta	pa

a	u
ba	bu
ta	tu
pa	pu

a	ba	ta	pa	u	bu	tu	pu
---	----	----	----	---	----	----	----

Batu hai. Patu hai.

Atu hai. Patu hai. Batu hai.

a	ba	ta	pa	a
---	----	----	----	---

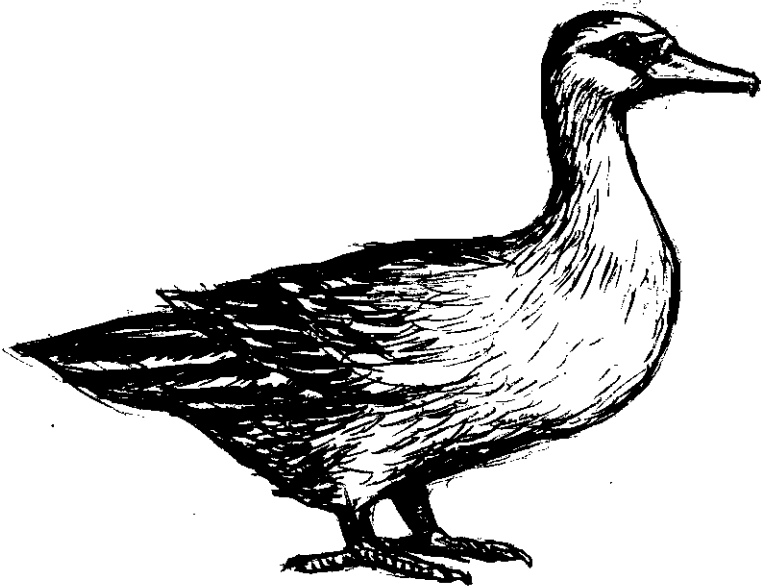
u	bu	tu	pu	u
---	----	----	----	---

ba	bu	ta	tu	pa	pu
----	----	----	----	----	----

atu	batu	patu	atu	patu
-----	------	------	-----	------

inu

Inu hai?



Patu hai.

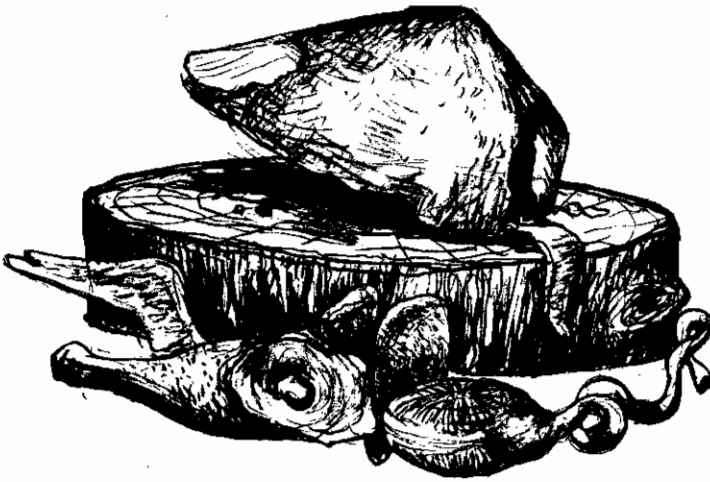
Inu hai?

Patu hai.

inu	patu	inu	batu
-----	------	-----	------

aba

Inu hai?



Aba hai.

Inu hai?

Aba hai.

inu	patu	aba	batu
-----	------	-----	------

bàbà

Inu hai?



Bàbà hai.

Inu hai?

Bàbà hai.

bàbà	inu	patu	batu	aba
------	-----	------	------	-----

ba
bà
ta
tà
pa
pà

bu
bù
tu
tù
pu
pù

bàbà

ba	bà	bu	bù	ta	tà
tu	tù	pa	pà	pu	pù

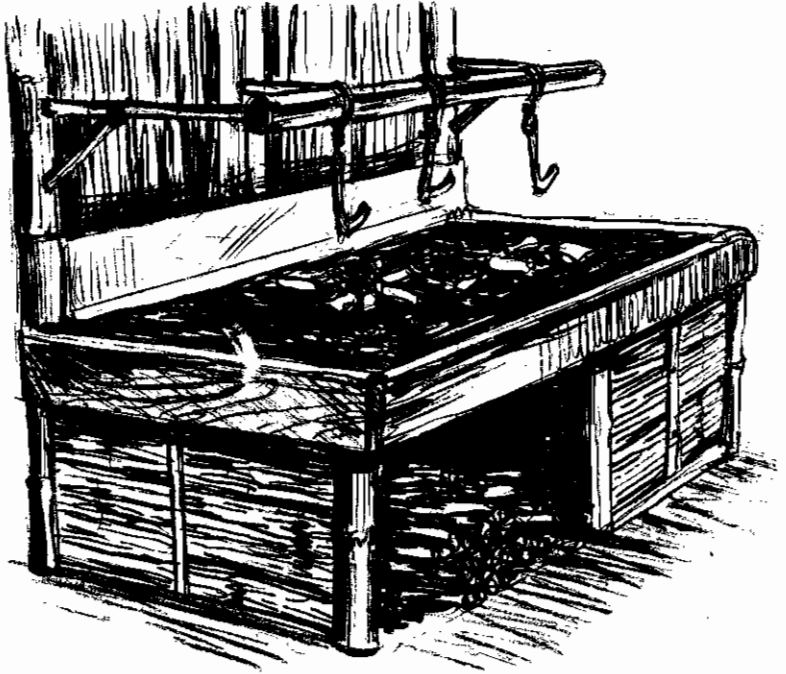
Inu hai?

Bàbà hai.

bàbà

abu

Inu hai?



Abu hai.

Inu hai?

Abu hai.

aba	abu	atu	aba	abu
-----	-----	-----	-----	-----

Abà

sin-u

Sin-u hai?



Si Abà hai.

Sin-u hai?

Si Abà hai.

sin-u	Abà	hai	abu	bàbà
-------	-----	-----	-----	------

Apù

Sin-u hai?



Si Apù hai.

Sin-u hai?

Si Apù hai.

Apù	sin-u	Abà	si	hai
-----	-------	-----	----	-----

Sin-u hai?

Si Abà hai.

Si Apù hai.

Inu hai?

Batu hai.

Patu hai.

Bàbà hai.

Aba hai.

Abu hai.

Sin-u hai?

Si Abà hai.

Sin-u hai?

Si Apù hai.

Inu hai?

Batu hai.

Patu hai.

Aba hai.

Bàbà hai.

Abu hai.

Sin-u hai?

Si Apù hai.

Si Abà hai.

Sin-u hai? Si Apù hai. Si Abà hai.

Inu hai? Batu hai. Patu hai. Aba hai.
 Bàbà hai. Abu hai. Batu hai.

ba	ta	pa	bu	tu	pu
----	----	----	----	----	----

aba Abà apa

abu atu Apù

hai inu sin-u

 batu patu

baba babà bàbà

bata batà pàpà

tabà Tatà tapa

ba	bu	ta	tu	pa	pu
bà	bù	tà	tù	pà	pù

aba Abà apa Apù abu

 atu hai inu sin-u

batà

Inu hai?



Batà hai.

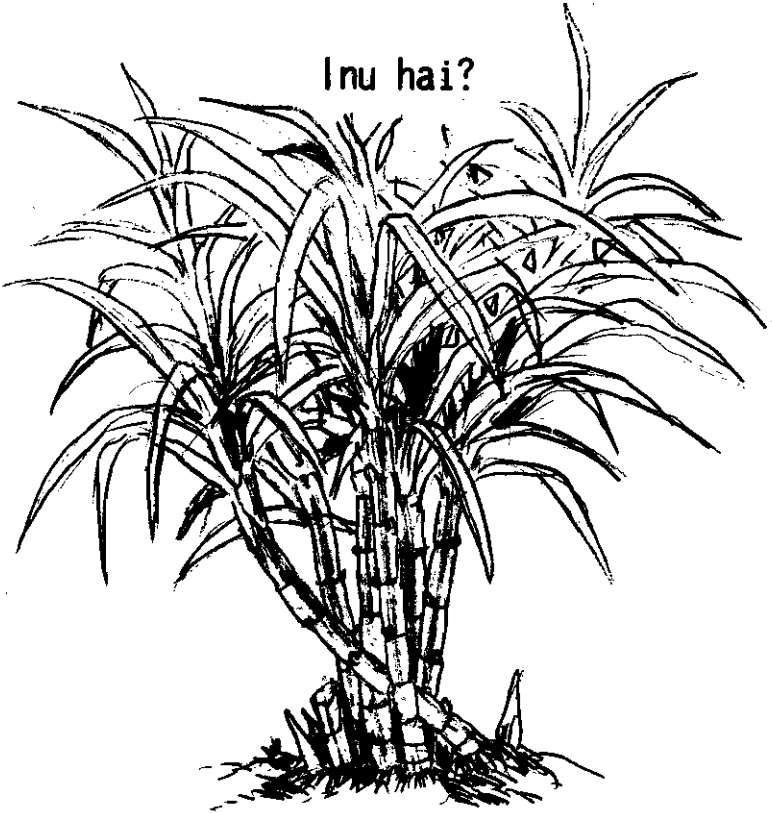
Inu hai?

Batà hai.

batà	Apù	batà
Abà	batà	Apù

tubu

Inu hai?

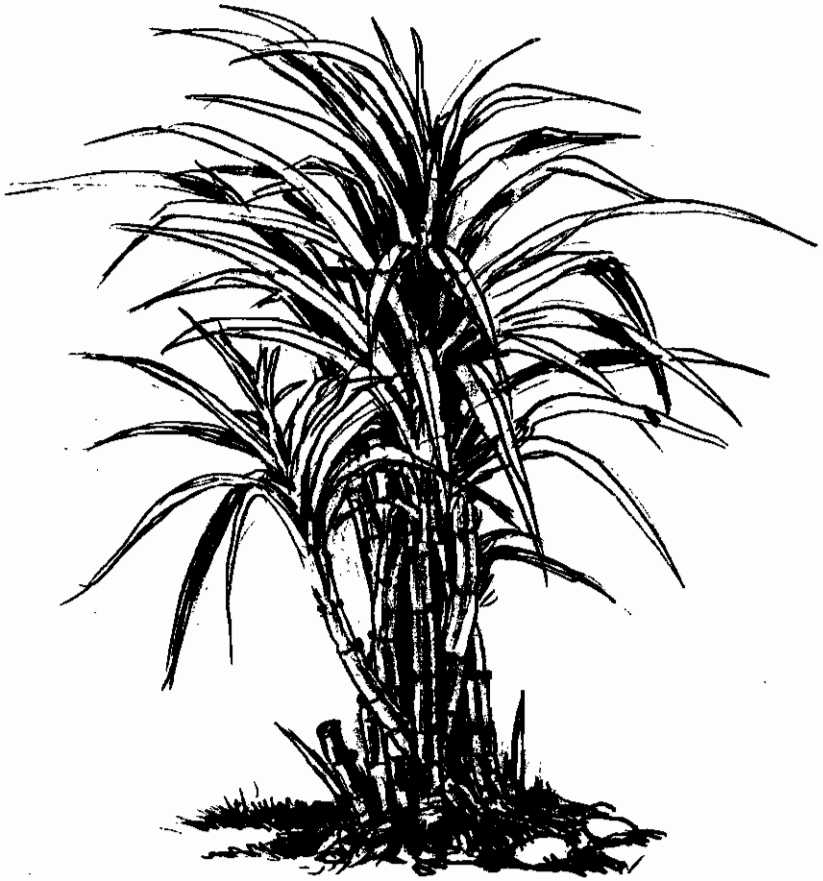


Tubu hai.

Inu hai?

Tubu hai.

tubu	batà	bàbà
batu	abu	patu
Apù	aba	Abà



Inu hai? Tubu hai.

Sin-u ha tubu hai?

Tubu hi Apù hai.

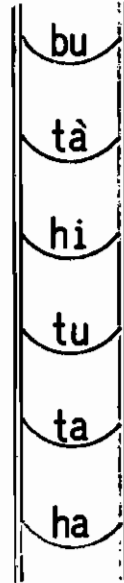
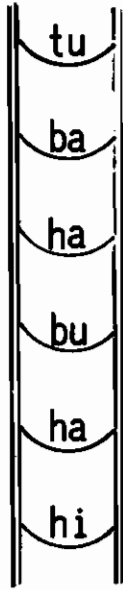


Inu hai? Batà hai.

Sin-u ha batà hai?

Batà hi Abà hai.

tubu



batà

tubu

sin-u

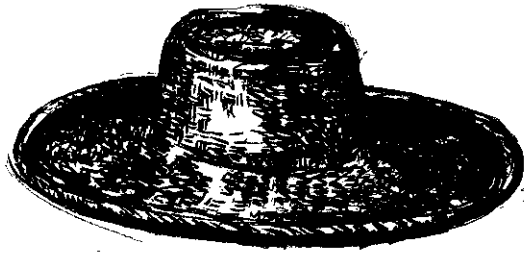
inu

tubu

Situ

kalù

Inu hai?



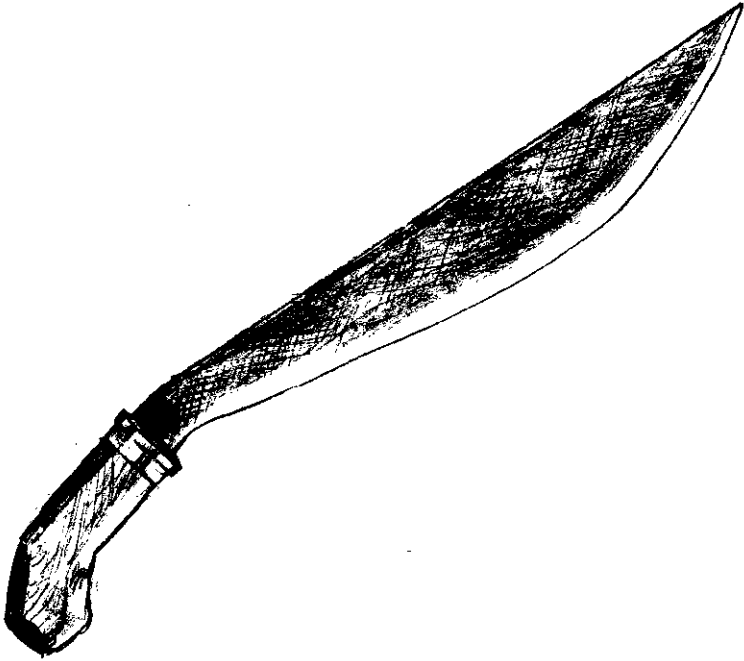
Kalù hai.

Inu hai? Kalù hai.
Sin-u ha kalù hai?
Kalù hi Situ hai.

ka	_____	lù	kalù
Si	_____	tu	Situ
tu	_____	bu	tubu
ba	_____	tà	batà
bà	_____	bà	bàbà
pa	_____	tu	patu
ba	_____	tu	batu
A	_____	pù	Apù
a	_____	bu	abu
A	_____	bà	Abà
a	_____	ba	aba
i	_____	nu	inu
a	_____	tu	atu

badì

Inu hai?



Badì hai.

Inu hai? Badì hai.

Sin-u ha badì hai?

Badì hi Apù hai.

gumà

Inu hai?



Gumà hai.

Inu hai?

Gumà hai.

gumà	badî	hai	inu	gumà
------	------	-----	-----	------

bu	gu	lù	pù	tu	u
bà	ka	ha	mà	pa	ta

gumà kalù Situ

badì tubu gumà

Inu hai? Gumà hai.

Inu hai? Badì hai.

Inu hai? Tubu hai.

Inu hai? Kalù hai.

Sin-u hai? Si Situ hai.

bu	ba	bà	pù	pa	lù
tu	ta	tà	gu	mà	ha
ba	ka	ha	ma	pa	ta

ba—dì	badì
ka—lù	kalù
ba—tu	batu
Si—tu	Situ
ba—tà	batà
tu—bu	tubu
bà—bà	bàbà
gu—mà	gumà
pa—tu	patu
ba—dì	badì
ka—lù	kalù
ba—tu	batu
Si—tu	Situ
bà—bà	bàbà

atu abu Apù aba Abà
inu sin-u hai

batu	patu	tubu	batà	bàbà
Situ	badì	kalù	gumà	Situ

Inu hai? Sin-u hai? Sin-u ha bata hai?

Sin-u ha tubu hai? Sin-u ha kalù hai?

Sin-u ha badì hai? Sin-u ha patu hai?

Batu hai. Patu hai. Si Abà hai. Si Apù hai.

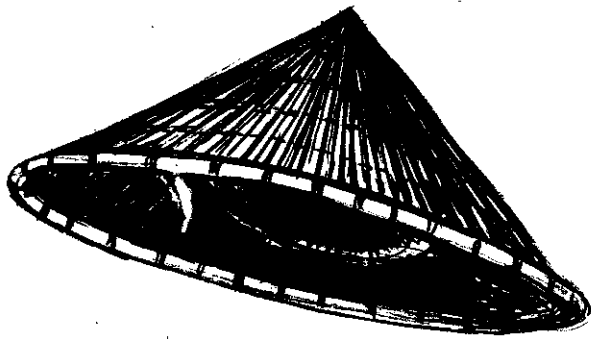
Aba hai. Bàbà hai. Abu hai. Batà hai.

Tubu hai. Badì hai. Gumà hai. Kalù hai.

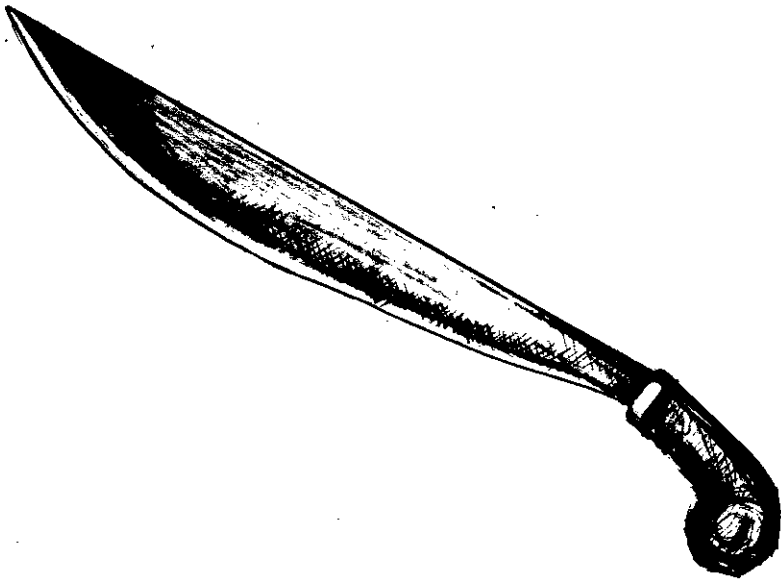
a ba ka ha mà pa ta
u bu gu hu lù pu tu
i dì hi si



Inu hai? Batà hai. Sin-u
ha batà hai? Batà hi Situ
hai.



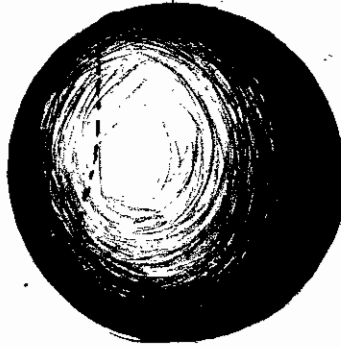
Inu hai? Kalù hai. Sin-u
ha kalù hai? Kalù hi Apù
hai.



Inu hai? Badì hai. Sin-u
ha badì hai? Badì hi Abà hai.

bula

Inu hai?



Bula hai.

Sin-u ha bula hai?

Bula hu batà hai.

hu	bu	ha	ba	la	hu	bu
bula	hu	bula	hu	bula	hu	bula

bula bula bula



Inu hai? Batà hai.
Sin-u ha batà hai?
Batà hi Situ hai.

Inu hai? Bula hai.
Sin-u ha bula hai?
Bula hu batà hai.